

# « الجبل الصغير »

## نموذج ناجح لأدب جديد أفرزته الحرب



غلاف « الجبل الصغير »

ينطلق منها باتجاه المكان الذي يشكل الهدف الأساسي عنده .

« يدخلون يبحثون في البيت عنى . لم أكن هناك . يبحثون بين الكتب والأوراق . لم أكن هناك . اكتشفوا كتابا على غلافه الخلفي صورة عبد الناصر . لم أكن هناك . فلبوا الأوزاق وأثارت المنزل شتموا الفلسطينيين . كسروا سريري وهم يفتشونه . شتموا أمي والجبل الفاسد . لم أكن هناك .

أمي كانت هناك لم أكن هناك

كنت في الجانب الشرقي من المدينة . ابحت عن الجبل الصغير ممددا على قامه رجال يبيت البحر في عيونهم .

انها بداية الحرب . يقوم « الياس خوري » بتسجيل مراحل تطورها . بلغة شعرية ترك فيك حالة من الأسياح الواعي . وتدفعك لأن تشترك في البحث .

في « الكبيسة » وهي القصة الثانية من المجموعة . بتجمع الحلم وتبدأ في السير نحو

عندما يصير الدم احتمالا ، والأرض احتمالا ، والحياة احتمالا . عندما يصير الإنسان احتمالا لا بد لك حينها ان تقدم شأها سيفك لتحقيق احتمالك .

● هل الفن حالة احتجاج داخلي . شرن داخل النفس البشرية ثم تخرج من هذه النفس مثل البركان لتشكل عالمها وتقول ما تريد . ام الفن حالة احتجاج خارجي على الداخل يدخل فينا ويصل في وعينا ليخرج بعد حين . لتفتق أولا ان الفن يتولد من شقي التناقض بين الداخل والخارج بين الخاص والعام لكن هذا التناقض تنتج عنه ضرورة للحمية بين الاشياء . وهذا لا يتم الا اذا كان لدى الفنان امانة صارمة للواقع وغير مزورة . ووعيا فكريا من نتاج هذا الواقع ايضا . يبني الفنان على اساس هذا الوعي حلمه القادم .

وقبل الانتقال الى العمل الادبي الذي قدمه « الياس خوري » في مجموعته القصصية « الجبل الصغير » : والمؤزعة على 173 صفحة من الحجم المتوسط والصادرة عن دار الآداب في بيروت ضمن 7 ليرات او ما يعادلها . تجدر الإشارة السى ان المجموعة تتناول حالة خاصة هي الحرب وعلى هذا الاساس سوف نتعامل مع هذه المجموعة .

يتساءل الياس خوري في مقالته ( الثقافة والبوليس - شؤون فلسطينية - العدد 70 ) عن الكتابة في زمن الحرب . يقول « ان الكتابة في التغيير انحراف في التغيير وتغيير في الكتابة » . ويقول ايضا ان « الكتابة ، هي تلخيص لكثافة الحركة التي في الواقع ، حيث الكلمات اشارات لما تصنعه التجربة » ( الثقافة والبوليس ) .

فماذا يقول « الجبل الصغير » وهي القصة الأولى في مجموعته المؤزعة على خمس قصص .

تستخف من قراءتك « للجبل الصغير » ان الياس خوري . يعتمد على الذاكرة ، والطفولة والحلم ، والشعر ، ليشكل حركة تجربة . لكن هذه التجربة تنضج باتجاهات عديدة وبحرية قل نظيرها في أي كتابة قصصية ليكون بعد هذا وحدة الموضوع .

وهذا يتم عن طريق التدايعات الفطرية عند الكاتب فيعطي هذا التدايع تجربة نوعا من الضور المنفلت الباحث أبدا عن لحظة استقرار .

الهدف فترسم امامك صورة الحرب . من فسلال مجموعة من المفاتلين . يتجسد لديهم احساس غير عادي . بأن عيد الانسان أو فرصته . تتكون في البنادق التي يحملونها . وهذه المجموعة هدفها البحر ينطلقون اليه من الكنيسة التي تصير فيما بعد العالم الذي يحمل بين جناته حركاتهم . وبالتالي تتحول الكنيسة الى الزمان والمكان . لكن المكان والزمان في زمن الحرب حالة . طالما ان الهدف الاساسي من الحرب لم نحصل عليه بعد . « كانت فلسطين خارطة ، لكنها أصبحت البحر » .

« الموت عصفور يقول جابر . وطلال يحلم ببحر طويل كشعر حبيبتة . يحمل آكاميرا والبندقية ويقفز الى الموج » .

ان هذه اللغة تحمل بين جنباتها ابعاد الحرب . فهي ليست لغة جامدة ساكنة بل لها معدما المضموني يقدمه لنا الكاتب ضمن لغة شعرية تجذبك باتجاهها لتترك لك بعد هذا ان تقوم بعملية نقصي لانتراع انفعالاتك وحركتك من بينها . اذ عليك انت ان تكون حالتك وسط هذا الموج الذي تتحرك فيه قصة « الياس خوري » لكن هذه الحالة لا تستطيع ان تنساها بل تترك لنفسها ان تحتل الذاكرة عندك .

في « الاحتمال الاخير » تجد نفسك امام علاقة جديدة . حيث تدخل المرأة الى ميدان الحرب . وتبقى تلاصقك على الدوام . لكن هذه العلاقة ليست علاقة عادية . فلها طعمها الخاص . ولغتها الخاصة . وزمنها الخاص ايضا . هذا الزمن هو زمن الحرب . يحمل لنا بين جنباته . الهم . والتوتر . والحلم . والفرح . لذا لا بد ان يصير موضوع العلاقة مع المرأة تجسيدا لحاله معينة تعيشها وسط هذه الهالة من الاحتمالات . والملفت للنظر ان المرأة تدخل من عدة جوانب لتشكل بعد هذا الإطار الاجتماعي للحرب . بما تحمله هذه الحرب من اعباء اقتصادية واجتماعية . لكن المرأة تبقى داخل القصة حالة تبحث عن موقعها الفعلي والثابت داخل هذه المتغيرات . لكن بحثها هذا يطرح العديد من القضايا . الخبز . والزواج . والموت . والحرب والاطفال . ومن خلال ما ذكرت تتكون في ذهنك عدة اسئلة .

● هل المرأة توصلت الى مرحلة اندماج فعلي في الصراع . فاشطرت الرجل همومه . وعلى هذا الاساس تشكلت العلاقة في ما بينهم .

● هل الحرب خلقت حالة خاصة في ميدان العلاقة بين الرجل والمرأة يتوجب على اثرها حدوث انفصام بين التراث والوعي .

في « الاحتمال الاخير » يحاول الياس خوري جاهدا ان يلتقط هموم الحرب من خلال المرأة فالمرأة في هذا الإطار تحمل العديد من المفاهيم المتشابهة في ما بينها لترسي في النهاية الارضية التي نتمسك من خلالها ان نشاهد المجتمع بكامل تناقضاته .

اما في « الدرج » وهي القصة الرابعة ضمن المجموعة . يضعك « الياس خوري » امام رسوم جديدة . هذه الرسوم تصور لك وبكل جرأة دور الإنسان العادي داخل الحرب لكن النماذج التي

يتناولها الكاتب هي غاية في الوعي وتتم عن ملاحقة دائمة للمشاكل التي يعاني منها الإنسان الذي لم يشارك مشاركة موضوعية في هموم الحرب اي بعارة ادق لم يحمل السلاح ليحقق ذاته داخل الجماعة .

وكان طيلة الاحداث يبحث عن فرصة يرضى فيها وضعه الروحي او غير ذلك لكن الحرب لم تترك له هذه الفرحة اذا انها زجته في احتمالاتها دون أي اذن منه رغم جميع المحاولات التي يقوم بها هذا الإنسان ليتجنب ذلك . ويمكن لسي ان اقول ان « الياس خوري » هنا يحاول ان يقدم لنا صورة عن الواقع الاجتماعي الذي عاشه المجتمع اللبناني خلال الحرب . لكن هذا التقديم جاء

### كتب



### « موجز تاريخ العراق الحديث »

□ صدر مؤخرا كتاب بعنوان « موجز تاريخ العراق الحديث 1921 - 1958 » ، مؤلفه « حليم احمد » . والكتاب الذي يقع في ( 190 ) صفحة . صدر عن دار اسر خلدون في بيروت . وثمن النسخة منه تسع ليرات لبنانية .

### الطبعة الرابعة من « اسرار العسكرية الاسرائيلية »

□ صدر عن دار المسيرة الطبعة الرابعة من كتاب « اسرار العسكرية الاسرائيلية » مؤلفه معين احمد محمود الذي يشمل بالاضافة الى الارضية السياسية التي تناول جانبها تاريخيا من الصراع العربي الصهيوني ، شرحا تفصيليا موسعا عن القوات الاسرائيلية ، بكافة قطاعاتها . مع مقدمة عن تاريخ تكوين الجيش الاسرائيلي .

باسلوب متميز وخاص . وجاء تناوله للعناصر داخل القصة ليضعك امام بداية العموم التي يتصادم بها الانسان « العادي » ليدفعك بعد هذا الى استنتاج وحيد وهو ان هناك ثقب داخل الحرب علينا ان نملأها . في الحروب القادمة . وهذه الثقب هي عدم الاشراف الكلي على المجتمع واعطاء كل حلقة اجتماعية دورها الذي يمكن ان تلعبه . في « ساحة الملك » تظهر شخصية برجيس نهرا . الباروني من بلدة بدادون قاتل في فينتام مع فرقة اجنبية فرنسية لصالح الامبريالية . وتزوج هناك من امرأة فيتنامية ايضا . : وحارب رغم يقينه ان الفرقة الاجنبية التابعة للقوات الفرنسية سوف تهزم . وبقي هناك الى ان انتهت الحرب وعاد الى لبنان . وبرجيس نهرا في هذا السياق مرتزق حارب لاجل غاية شخصية الا وهي الخلاص من السجن الذي فرض عليه اثناء تواجده في فرنسا وكان خياره الوحيد السجن او الالتحاق بالفرقة الفرنسية .

ويأتي هذا السرد الذي يقدمه « الياس خوري » ليصور لنا جانبا اخر ومهما في الحرب اللبنانية . وهو التدخل المباشر من قبل الامبريالية لحماية مصالحها الانية والتي تنتهي لغير صالحها ابدا ودائما . ليضعك بعد هذا امام حتمية انتصار المبادئ الثورية التي يقاوم من اجلها الانسان الملتزم في سبيل الجماعة وليس الفرد . بينما شخصية « برجيس » قاتلت من اجل الفرد على حساب الجماعة .

بعد هذه القراءة لمجموعة الياس خوري « الجبل الصغير » استطع ان اضع بعض العلامات النقدية على هذه المجموعة : يقوم الياس خوري بعملية تطبيق فكري واعى للحرب اللبنانية . معتمدا في هذا على شخصذ الذاكرة ليقوم لنا المشكلات غير العادية التي اصيب فيها المجتمع اللبناني خلال الحرب . ويتم هذا التقديم الى جانب الذاكرة عن طريق استيطان الكاتب لرحلة طفولته وتدوين مراحل حياته التي لم تكتسب على أي حال صفه الذاتيه بقدر ما تحسن انك موجود داخل الموضوع وجودا لا مرءا فيه . فجاءت الكتابة مادة ثمينة عن الواقع يتحرك الكاتب وسط هذه المادة امام بداية مفتوحة عليك ان تحقق احتمالك وسطها من خلال المشاركة . مع الإشارة الى أن الياس خوري ليس محايدا بل كان قد قدم مجموعته عن الحرب من خلال مشاركته فيها . وهذه سمة جديدة في الكتابة القصصية .

وفي النهاية نستطيع القول ان « الجبل الصغير » نموذج ناجح للكتابة عن الحرب . من خلال عكس التفاصيل اليومية والمفصلات الاساسية للمفاهيم السياسية والاجتماعية والثقافية التي ابرزتها الحرب اللبنانية . اضافة الى ان قصص « الياس خوري » هذه كانت محاولة لطرح شكل جديد للقصة القصيرة فرضه المضمون الحدد نفسه .

حسين نصرالله

### خاطرة

## الوديع شهيد... الوردة مسلحة

نحن ..

أخضر حد اللون مرجنا .. ليله ليل  
وبعضه النهار  
يشعل وحشته ... لا ينام ..  
في البعد جواد اسود : بالماء يخوض ...  
يبرح المرح بعيدا : بعيدا ... ويعود ..  
عودته سيفا : فارسه سيد فقير .. حذار  
التشكك بزعه  
حذار اللعب بوجهه  
حذار .. الفقير ..

الفقير ..

ان هو الا غضب البلاد المحزوزة من  
العذاب ... الى العذاب هلال الدنيا ...  
هم في المقات .. ( فاتهم ) .. صرت كوة  
من معدن لا يفتقر .. تدر الضياء : وتزهر  
لليالي اقتدارا حدوده الضاد ..

في السر ..

اودعك الزمان نهرا ... فواقيته يوردتين  
.. واحدة في الصدر غافية : وواحدة للبلاد  
الجميلة ..  
نمت وردة الصدر شيئا لا يرى ..  
ووردة البلاد عرشت زيتونا من نحاس ..  
وزعرتا من رقيق الحرير .. واصابع من  
خوف وحلو ..

بعدها ..

نذر على قدر المخاوف .. وتمهلنا الدنيا  
وقنا ... نسرق : .. نؤرق .. فؤوب الى  
الفسارة : فتعلق ونشر الصراع بدءا من  
قلبك لظرف العالم مرورا بالحلم ...  
الحلم الذي زايلنه المهارات السياسية ..  
ولم تزايله انت : لم .. ! الوقت بعد ..  
ايها الرقيق .

حبيبي الاشيق